

oder sechs nicht drumb gewusst haben. Datum Wittenberg Mitt-
wochs nach Cyriaci 1540. E. G. u. E.

williger
Johann Agricola Eissleben.

Nr. 19.

Aufzeichnung Agricola's über seine Uebersiedelung nach Berlin.

[Cod. Erl. 1665, fol. 69^b.]

Lipsiae bis, Vuitebergae semel locutus est mecum Joachimus a Rochow et Andreas Stolpius, ut in Marchiam commigrarem; me inventurum nidum apud Principem. Et ecce veni, vidi, vici Anno 40 sub mortem Mariae [15. August]. Et consecuta est mirabilis metamorphosis, imo *καταστροφή* potius foeliciss. Sic beat suos Deus in opportunitatibus. Nota tibi reliqua. Halleluia.

[Das Stück befindet sich im Cod. Erl. irrtümlich als zu dem Briefe des Caspar Böhme vom 22. März 1540 gehörig; vielleicht stammt es aus einem Briefe, den Agricola von Berlin aus an Böhme richtete. Vgl. dazu Agricola's Worte in der Widmung zu seiner „Historia des leidens vnd sterbens“ 1543 an Joachim II.: „Do aber nu in dieser meiner rweh vnd gedültigem friedlichem auswarten, was Gott mit mir furhaben wolte, E C F G durch etliche E C F G Rethe zweimal zu Leiptzik vnd ein mal zu Wittemberg bey mir gnedigst anregen liessen. Ob ich nicht geneigt ein mal die marck, darinne so wol leutte als jensid des berges weren, zu besichtigen, vnn ich darauff mich erhub, vnn E C F G alsbald im hofflager antraff, welche mir gnedigst veterlich vnd Furstlich dermassen geboten in E C F G lande zu bleiben, das mir zuolgen gebüren müste“ u. s. f.]

4.

Dieta Melanthonis.

Mitgeteilt von Otto Waltz in Dorpat.

Tischreden, wie von Luther, sind von Melancthon nicht überliefert. Aehnlichen Wert indessen, wie die unmittelbaren

Aufzeichnungen, welche an Luther's Tisch von treuen Anhängern gemacht wurden, haben flüchtige Nachschriften gelegentlicher Bemerkungen aus Melanchthon's Vorlesungen. Schlägt man den 20. Band des Corpus Reformatorum nach, so findet man nicht wenige derartige beiläufige Aussprüche des Praeceptor Germaniae, wie sie von einem Zuhörer des Jahres 1557 aufs Papier geworfen wurden¹⁾. Sie sind theils unterhaltender, theils belehrender Art, berühren bald persönliche, bald allgemeine Verhältnisse und geben in ihrem heiteren, angenehmen Erzählerton ein allerliebstes Bild von der Vortragsweise Melanchthon's. Wenn die originelle Anschauung, die bewegliche Phantasie, das tiefe deutsche Gemüt, der sprudelnde Humor und die geniale Kraft den „Gesprächen“ Luther's ihren Reiz verleihen, so spiegeln diese Aeusserungen die unvergleichliche Bildung, die hohen, edlen Bestrebungen, den wissenschaftlichen Ernst, den freien harmonischen Geist, den liebenswürdigen Witz und die leutselige Ader von Melanchthon wieder.

Inhaltlich bedeutender und nicht frei von polemischen Ausfällen ist eine andere Sammlung Melanchthon'scher Dicta, welche sich unter den Schätzen der kaiserlichen öffentlichen Bibliothek in St. Petersburg befindet und im Jahre 1556 in Wittenberg angelegt wurde. Sie trägt folgenden Titel: *Hoc in libello continentur judicia D. Martini, Philippi et aliorum doctissimorum virorum. Deinde etymologiae pleraeque dictatae a Philippo. Ultimo historiae et facetiae scitu dignissimae.*

Omnia conscripta et observata Vitebergae ab Apolline Speisero Sundershusano. Anno MDLVI.

Die Papierhandschrift, welche vor mir liegt, hat die Nummer 510 und umfasst 357 Blätter in 8^o. Apollo Speiser, der Schreiber und erste Besitzer des Codex, besuchte offenbar die Vorlesungen in Wittenberg, doch forscht man in dem Album dieser Hochschule vergebens nach seinem Namen. Ein Umstand, der sich leicht erklärt, wenn man die Rectoratserlasse liest, welche darüber klagen, dass zahlreiche Zuhörer sich der Einschreibung entziehen.

Aus dem reichen Inhalt der angeführten Sammlung traf ich die nachfolgende Auswahl. Es war meine Absicht, nur biographisch oder sachlich Bemerkenswertes mitzuteilen. Manche an sich interessante Nachricht schloss ich aus, weil sie nicht unter-

¹⁾ *Historiae quaedam recitatae a Philippo Melanthe inter publicas lectiones, p. 519sqq.* Sie werden mitunter berichtet, erweitert oder ergänzt durch den gleich zu beschreibenden Codex. So begegnete die p. 581/2, Nr. 219 erzählte Geschichte einem Grafen von Henneberg in Bamberg. Cod. Petropol. 510, f. 234^b. Manlius, p. 492.

zeichnet oder nicht datirt war und sich ihr Gewährsmann nicht mehr feststellen liess.

Keine Aufnahme fanden die Luther zugeschriebenen Aussprüche. Denn sie sind nicht aus erster Hand geschöpft und mögen im Lauf der Jahre die mannigfachste Veränderung durch Copisten erfahren haben. Und sollte es nicht besser sein, irgend einer Aeusserung des Reformators zu entraten, als mit einem Wust von Spreu ein Körnchen Luther'scher Wahrheit in die Oeffentlichkeit zu bringen?

Nr. 1 (f. 17). D. Philippus in explicatione evangelii de circumcissionis domini (1. Januar) anno 1556 sic dixit.

Das das opus positus planetarum vergebens sol gemacht sein, hoc mihi nemo persuadebit. Et qui citant Lutherum faciunt illi maximam injuriam. Ego plus cum illo disputavi de his rebus, quam quisquam istorum asinorum eum viderit, quia mihi fuit familiarissimus per triginta annos.

Nr. 2 (f. 67^b). De oculis Lutheri.

Leo habet oculos *χαρτωπούς*, Luteri oculi erant *χαρτωποι* et habebant leonem in ascendente (sic!). Et tales plerumque sunt ingeniosi, ego in multis hoc observavi et plerumque verum est. Es sein braun augen, circuit circulus gilvus.

Nr. 3 (f. 71). De versione chronicorum Carionis latina iudicium Philippi M.

Latina versio cronicorum Joan. Carionis multum germanizat, sicuti et ipse qui vertit ad me scripsit, se data opera fuisse liberiorem in vertendo et se multis in locis libenter germanizasse; alias est bonus et doctus homo.

Nr. 4 (f. 73^b). Philippus de suis locis.

Cum mentionem faceret dicti Gratiani imperatoris, quod extat in epistola apud Ambrosium, loquimur de deo non quantum debemus, sed quantum possumus, dicebat: Scio quidem quandam meum libellum locorum communium nominare bona tenuia. Bene scio esse tenuia et vere ille dicit, neque ei ideo irascor, quamvis ex contemptu faciat.

Nr. 5 (f. 74). Philippus de Hieronymo.

Im Anschlusse an seine Erzählung über Hieronymus bemerkte Melanchthon:

Ego novi egregium et doctum virum, qui ad me scripsit in conventu Augustano. Ipse erat in Cypro et ibi vertit multos libros Lutheri in Italicam linguam et sparsit ibi semina doctrinae. Fuit mihi et Luthero notissimus.

Φ. M. 56.

Nr. 6 (f. 76). Philippus Melan. de se ipso.

Ego habui praeceptorem optimum grammaticum ¹⁾, qui adegit me ad grammaticam et ita me adegit, ut jam nemo pateretur, proponebat mihi aliquos versus ex Mantuano, ibi cogebat de singulis partibus et verbis reddere rationem, et quoties errabam dabat mihi plagas, et ita me fecit grammaticum. Una lectione saepissime ter vel quater castigabar, amabat me sicut filium et ego eum vicissim ut patrem, et spero nos brevi conventuros in vita aeterna.

14. Septemb. A^o. 56.

Nr. 7 (f. 76^b). Philippus Mel. de Rodol. Agricola ²⁾.

Utile est, Rodolphi Agricolae scripta nota esse omnibus. Et memoria ejus propter Erasmus gratior esse debet, de quo puero vaticinatus est. Cum enim Hegius scripta puerorum Rodolpho ostendisset et is anteferebat Erasmi scriptum caeteris, cum quidem eum non nosset, jussit vocari puerum et adprehendens eum capillitio in vertice, aliquantisper eum intuens inquit: „Tu eris olim magnus.“ Haec narravit saepe amicis ipse Erasmus.

Φ. M. 16. febru. 1555.

Nr. 8 (f. 79). De Sebastiano Francken ³⁾.

Sebastianus Franck der böse lecker, estne tolerandum in ecclesia illud paradoxum, quod scripsit ille nebulo? Fuit moechus et scortator, es ist ihm die Stadt Ulm und Basel verboten worden et deinde voluit scribere paradoxum et reformare ecclesiam. Non dico in ipsius contumeliam, quia nunc est mortuus, sed

1) Vgl. Jo. Camerarii de vita Ph. Melancthonis narratio rec. Strobelius, p. 6. Nebenbei bemerke ich, dass Bretschneider nicht nur des Camerarius Ausgabe der Melancthonbriefe richtig gewürdigt, sondern auch im Jahre 1839 den Verbleib der Originale ausgekundschaftet und 1842 im Corp. reformatorum X der gelehrten Welt verkündigt hat. Leider ist Bretschneider's Vorrede vom 29. September 1842 in einigen neueren Arbeiten unberücksichtigt geblieben.

2) Vgl. Corp. ref. III, 673sq.; XI, 438sqq.

3) F. 194^b derselben Handschrift findet sich unter der Ueberschrift „anabaptistarum primus autor“ unter anderem folgende Notiz: „Claus Storch mortuus est in hospitali zu München in miseria satis magna.“

propter ipsius librum, qui est in manibus multorum et est gratus, quia maledicit omnibus, non solum enim papae maledicit, sed multo acerbius Luthero.

Φ. M. 1555.

Nr. 9 (f. 79). **De eodem.**

Paradoxa christiana. Sebastianus Franck der lecker hat ein buch mith einem solchen tittel lassen ausgehen, in eo scribit, omnia peccata esse paria. Cito periit ille liber sicuti et ipse cito periit.

Φ. M. 56.

Nr. 10 (f. 80). **De Sebastiano Francken.**

Der lecker, der Sebastianus Franck, ille moechus et defraudator multa miscuit valde tetra, erat stellio, er machte gulden und lief darnach darvon. Habebat miseram conjugem et interim adulterium committebat cum aliis. Er hat geschrieben paradoxa, darein setzt er auch: omnia peccata esse paria, wie Epicurus sagt. Ego etiam interrogatus, an etiam ipsius scripta essent vendenda, cum negarem, da wurden sie bald eingelegt hie und zu Leiptzig.

Φ. M. 1556.

Nr. 11 (f. 80^b). **Philippus de nationibus.**

Italus sapit ante factum.

Gallus in facto.

Germanus post factum. Wir sein grobe tolpel.

Nr. 12 (f. 80^b). **Constantinopolis.**

Jam est stabulum Turcicum. Olim in ea urbe fuit plurimum doctrinarum, et quod adhuc habemus aliquid literarum, gratias agimus huic urbi. Ego saepe audivi a Capnione, se accessisse ad publicum lectorem Argyropolium, a quo audivit narrari Thucydidem. Cumque Capnio diceret, quod vellet esse ejus discipulus, jussit eum Argyropolus graeca legere. Quum legisset paginam unam Capnio, exclamavit Argyropolus: „Nostra Graecia avolavit iuxta Alpes.“¹⁾

Nr. 13 (f. 207). **Capnionis incivilitas.**

Capnio sedit in mensa ducis Wirtebergensis, dux apposuit illi de ferina, ille voluit esse civilior et excipere cultello, excidit

¹⁾ Vgl. Corp. reformatorum XI, p. 237. 238 und Geiger, Johann Reuchlin, S. 27.

illi in cyathum, postea voluit illud corrigere alia civilitate et eximere cultro, effudit cyathum immensum. So geht es zu in der welt.

Nr. 14 (f. 237). **Landgravius de studiis.**

Ex Landgravio ego audiui ante 12 annos quod diceret: Ego posthac magis amabo studia doctrinarum, quia, si illa studia uegligerentur, postea quilibet suos entusiasmos et revelationes jactaret.

Nr. 15 (f. 266^b). **V. D. M. J. Ae. 1)**

Das hatt graff Gunther von Schwartzburg also gemacht: Unsere Doctores machen ittel errores. Er hatts venuste invertirt. Es ist leider auch war, quanquam aliqua saltem ex parte.

Φ. M. A^o. 56.

Nr. 16 (f. 267). **De historicis germanicis.**

Es sein jemmerliche germanici historici et plane insulsi. Noster historicus dicit de Rudolpho²⁾: unnd Rudolphus war ein demutiger man, er bletzt sein wammes selbern, plane insulse dictum est. Historiam scribere non est parum momenti.

Φ. M.

Nr. 17 (f. 267^b). **Capnion conscripsit chronicon.**

Memini Capnionem recitare, cum ipse et Rudolphus Agricola et Dalburgius episcopus essent in aula Palatinorum et loquerentur de rebus gestis principum, petivit ab eis princeps, ut sibi colligerent epitomen chronicorum et distinguerent monarchias, quod fecerunt Capnion et Agricola³⁾. Et credo istum librum adhuc esse in bibliotheca principum Palatinorum.

Φ. M.

Nr. 18 (f. 268). **De Osiandro.**

Osiander cum discederet e Norimberga dixit, se habere causam et se non velle ibi manere, quia nihil illis placeret, quam

1) Bekanntlich verbum dei manet in aeternum.

2) F. 194^b derselben Handschrift heisst es: „Quale est illud in historia Ludovici regis, es hatts zwar ettwan ein grober Schwab geschrieben, inquit ille historiographus inter caetera: und kunig Ludwig war ein demutiger man, dan er pletzt sein wammes selber, ita ille ineptus scriptor putavit humilitatem esse, wan einer sein wammes pletzt; deinde insulse utitur nomine pletzen hoc loco . . .“

3) Corpus reformat. III, 675.

quod de Vitebergensibus diceretur. Se et sibi velle quaerere principem quendam, cui placeret.

Φ. M.

Nr. 19 (f. 268). **De interitu filii papae Pauli 3.**

Papa Paulus, qui fuit eruditissimus in omnibus doctrinis, ipse etiam fuit magicus et scripsit ad filium, ut illum diem caveret, et cavuit eum; cum autem jam crepusculum adesset, iussit se portari in aggerem, ut ibi videret aedificia. Cum autem requievit in suo cubili, excitarunt ministri tumultum et ipsum interfecerunt ac per fenestram suspenderunt testiculis tanquam hominem libidinosum.

Φ. M.

Nr. 20 (f. 268). **Elegantia pingendi.**

Elegantia in pingendo etiam summum decus est, man mus dannoch auch schreiben, das mans lesen kan. Ego bis manu mea descripsi epistolam ad Romanos, cum possem melius graece pingere, unum exemplar dono dedi D. Casparo Crucigero, alterum Eobano.

Φ. M. 56.

Nr. 21 (f. 269^b). **De morte ducis Friderici.**

Quando dux Fridericus sapiens princeps moriturus erat, iussit sibi scribi maioribus literis sententias consolatorias in tabulam et eas diligenti meditatione inspexit ac consideravit et tandem ita tranquille mortuus est.

Φ. M.

Nr. 22 (f. 270). **Quo studio legerint horas canonicas.**

Heidelbergae habui hospitem doctorem theologiae, qui legebat horas canonicas et inter legendum incidit in alias cogitationes, tunc saepissime me interrogavit, Philippe ubi sum? Ego maiori diligentia animadvertens saepissime ei locum indicabam in quo psalmo esset.

Φ. M.

Doctor Martinus ¹⁾ quoque serioribus negociis occupatus solitus est legere uno die horas canonicas a se tota septimana

¹⁾ An einer anderen Stelle heisst es f. 256^b:

Lutherus legit horas canonicas.

Lutherus diebus Sabbathi, cum esset vacuus a concionibus, initio solebat consumere totum diem legendis horis canonicis septies eo die, surgebat

neglectas. Ibi Ambsdorffius ad eum dixit: est fatuitas vos legere vel recitare uno die horas canonicas, postea intermisit.

Nr. 23 (f. 271). **De veteribus collegiis.**

Olim fuerunt collegia talia in quibus erat adolescentia conclusa, wie noch die kloster sein. Wan mans itzundern sagt, so spricht man, er sey des teuffels unnd sey adiaphoristicum.

Φ. M.

Nr. 24 (f. 272^b). **De doctore Martino et Jona.**

Ad Schweinitz ante coenam venerunt D. Martinus, D. Jonas una cum Jacobo, qui est pastor in Brema. D. M. autem propter cruditatem in cubiculo vomuit. D. Jonas eum excusare volens ad servum purgantem cubiculum dixit: Lieber knecht las dichs nicht irren, der doctor pflegts alle tage zu thun. Hoc audiens Jacobus concionator de Brema dixit: o quam pulchra excusatio! Tunc D. Jonas accipit eum collo et inquit, Tace tu. Deinde voluit in mensa repetere, sed Jonas prohibuit. Mane tandem doctor Jonas, cum adhuc in lecto cubarent ipsemet recitavit. Hoc est, quando posteriora intelliguntur ex prioribus.

Φ. M. 55.

Nr. 25 (f. 273). **Philippus ad Calvinum.**

Dicebam ad Calvinum, sicut est bonus homo et amo eum. Calvine, es minime stoicus. Dicebat Calvinus . . . (Schluss fehlt.)

Nr. 26 (f. 274^b). **Tria mira ducis Saxoniae.**

Dux Albertus Saxoniae dixit cum principes gloriarentur de suis urbibus. Ego habeo unam urbem¹⁾, in qua habeo tria mira.

Primo habeo monachos, qui non habent agros et tamen multum frumenti.

Secundo habeo monachos, qui non audent contrectare pecu-

mane secunda. Ambsdorffius dicebat ad eum, si non possunt intermitteri traditiones sine peccato, peccasti cum non legeris statuto tempore, sin non peccatum, cur te sic maceras? Cum crescerent ei negocia omnino abiecit.

In demselben Codex f. 24: **Miseria Lutheri.**

Ante ductam uxorem lectum habuit non stratum per totum annum, qui sudore computruit. Ipse dixit, Ich war mude und arbeitte den tag mich abe und fiel also ins bette und wuste nichts drum.

1) Glosse Lipsiam sc. — Cfr. Corp. reformat. XX, 543, nr. 96.

niam et tamen multum habent pecuniae. Tertio habeo monachos, qui non habent uxores et tamen multos liberos.

Addebat Philippus: Ego quoque, cum moreretur parens meus, missus sum cum pecunia in monasterium ad monachos, ut canerent requiem. Monachus, cum non auderet contrectare pecuniam, jussit conjici in cucullum.

Φ. M. 1556.

Nr. 27 (f. 232^b). Urbanitas in dictis.

Cum essemus in conventu Ratisponensi in causa Juliacensi, convenerunt omnes principes, imperator Carolus conspectis illis salsissime dixit: Ecce ego nunc toties de rebus maximi momenti pertinentibus ad religionem et ad imperium proposui deliberationes et nunquam potui efficere, ut omnes conveniretis (legati enim Juliacenses impetraverant a principibus omnibus, ut ipsi suis corporibus convenirent), nunc, quia est contra me, videte proh deus quantus numerus principum advolarit. Illi, qui stabant prope januam, se subducebant. Eadem in causa jussit imperator dici seniori electori Saxonico, Er solt sich huten fur den Frantzosen, die jungen kondt man heilen, aber In den alten nicht¹⁾. Voluit significare, se nunc Juliacensi juveni condonare hoc debitum, sed ipsi, si simile aliquid moliretur aut strueret, non condonaturum neque passurum.

Nr. 28 (f. 239^b). Das mus ist vorsaltzenn.

Quidam concionator aulicus (Glosse: Eisleben), cum sibi habenda esset concio de bonis operibus per totam concionem mire captabat applausus potentum, et cum inter caetera recitaret dicta quorundam, qui dicunt: Man mus gute werck thun, illudebat *εἰσπνεύμενος* das mus ist versaltzen, id est, es gilt nimmer. Hoc dictum accipiebatur cum magno applausu, nihil unquam dictum erat venustius, ingeniosius aut urbanius. Ich het gesagt, das mus ein grosser nar sein, er verstund viel was er sagt, der phantast. Multi docti ante 20 annos me reprehenderunt, quod dixi, Bona opera esse debita, quod ipsi intellexerunt ea esse coacta. Quidam dicunt, Non debemus quia ultro facimus. Ey nicht also, es ist das ultro eben schwach, das wil ich dir auch sagen. Es ist grobe, stinckende, eselische bachanterey dicere non esse debitum, sed ultro facimus. Christus inquit, quod debuimus feci-

¹⁾ In ähnlich „urbaner“, aber beziehungsreicherer Weise liess sich bekanntlich Kaiser Karl V. über Papst Paul III. zur Zeit des schmal-kaldischen Krieges aus.

mus. Et Paulus, debitores sumus. Nolite amare istas cavillationes. Aliqui scribunt, Man sol gute werck thun, wans eim gelegen ist, hetten sie nur darbey geschriben, wans eim sanft thut. Ein teils grobe mucker sagen, es sein keine bona opera in latrone gewesen, bona opera heissen nicht, wan einer auf den abendt spacirn geht und gibt etwan ein pfennig um gotts willen. In latrone fuerunt bona opera 1) Illa miranda fides lucens in eo quod videt illum simul pendentem esse Christum. 2) Cum fide est conjuncta dilectio, item, refutatio alterius latronis.

Φ. M.

Nr. 29 (f. 264). **Jocus Erasmi Roterodami.**

Erasmus dixit: Stomachus meus est Lutheranus ac mens christiana. Est festivissime et sapientissime dictum et est bella ambiguitas in vocabulo stomachus. In specie quidem significat, ego propter ventriculum cogor edere carnem, sed recte hoc dicere vult, ego tam succenseo pontificum sceleribus quam Lutherus, nam per stomachum intelligit indignationem, quia bilosis, quos graeci vocant *ὄξυχόλους* statim exaestuatur bilis in orificio ventriculi, sicut usitate dicitur, kleinen leutten ligt der dreck nahe, est cholericis, qui sunt praecipitis irae, jach zornig, sed mea mater mutabat regularissime, quia erat sapientissima et dixit, jach zornig, et verum est, omnis *ὄξυχόλος* est fatuus, Er weis nicht, wan er zornig ist, was er thut, er thut oft das ihn hernach gereuet.

Nr. 30 (f. 237^b). **De Durero.**

Durerus dicit, se juvenem amasse prodigiosos ductus, jam autem senem studere simplicitati naturae, ut eam effingere et exprimere aliquo modo possit, et dolere se, quod tam procul adhuc abesset a naturae perfectione.

Idem dixit, se a multis pulchris viris et virginibus impetrasse, ut paterentur, se nudos et nudas depingi, ut lineamenta et proportionem imitaretur.

Durerus, cum Maximilianus carbone imaginem aliquam delinasset, quam ab ipso pingi volebat, et carbo aliquoties fractus esset, ipse postea expeditius pinxit eandem imaginem. Ibi Maximilianus quaesivit a Durero, quo fieret, ut ipsius carbo non frangeretur. Subridens Durerus respondit: Gnediger keiser, ich wolt nicht gerne, das ihr so mahlen kundet, wie ich, quasi diceret, in hac re me exercui, tu habes graviora negocia. Aliud est sceptrum, aliud plectrum.